

Ernst Osterkamp Vorwort 6

Aktivitäten 2021

Tagungen 12
Projekte und Veranstaltungen 14
Publikationen und Buchvorstellungen 23

Preise

Johann-Heinrich-Voß-Preis für Übersetzung 2020 26
Lothar Müller Im Röhrengeflecht 27
Ernest Wichner »... das falsche Wort für einen Vorgang, den es nicht gibt« 35

Friedrich-Gundolf-Preis
für die Vermittlung deutscher Kultur im Ausland 2020 43
Christiane Körner Laudatio 44
Tatiana Baskakova Dankrede 50

Johann-Heinrich-Voß-Preis für Übersetzung 2021 56
Iso Camartin »Welten öffnen« 57
Barbara Kleiner Dankrede 64

Friedrich-Gundolf-Preis
für die Vermittlung deutscher Kultur im Ausland 2021 68
Thomas Bauer Laudatio 69
Khalid Al-Maaly Dankrede 74

Johann-Heinrich-Merck-Preis für literarische Kritik
und Essay 2021 78
Armin Thurnher Franz Schuh in zwölf Minuten 79
Franz Schuh Hegel im November 84

Sigmund-Freud-Preis für wissenschaftliche Prosa 2021 92
Christoph Marksches Laudatio 93
Hubert Wolf Die geheimen Archive des Vatikan. Einblicke in
Dokumente aus den Sammlungen der »Akademie für göttliche Sprache« 99

Georg-Büchner-Preis 2021 106
Ijoma Mangold Das literarische Metaversum 107
Clemens J. Setz ULKLÄREN 118

Vorstellungsreden neuer Mitglieder

Nico Bleutge	128
Thomas Gloning	131
Iryna Herasimovich	134
Adan Kovacsics	137
Olga Martynova	138
Judith Schalansky	140
Michail Schischkin	142
Anja Utler	145

Gedenkworte

Michael Krüger	Zum Gedenken an Karl Heinz Bohrer	149
Wolfgang Matz	Mehr Intensität, mehr Gegenwart, mehr Wärme. Zum Gedenken an Philippe Jaccottet	153
Marcel Beyer	Zum Gedenken an Friederike Mayröcker	155
Thomas Duve	Zum Gedenken an Michael Stolleis	159
Michael Krüger	Zum Gedenken an Adam Zagajewski	164

Die Akademie

Das Präsidium	167
Das Kuratorium	168
Der Verein der Freunde und Förderer	169
Das Akademie-Büro	169
Die Kommissionen	171
Mitgliederverzeichnis	172

Nachweise	183
-----------	-----